

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
CHIEF SECRETARIAT (SCHOOL EDUCATION)

(G.O. Ms. No. 65, dated 9th July 2012)

ORDER

Whereas, the National Council for Teacher Education (NCTE), the authorised academic authority to lay down the minimum qualification for a person to be eligible for appointment as a teacher as required under sub-section (1) of section 23 of the Right of Children to Free and Compulsory Education Act, 2009, has laid down a pass in Teacher Eligibility Test (TET) to be conducted by the appropriate Government as one of the minimum qualifications for a person to be eligible for appointment as a teacher in Class-I to VIII *vide* its Notification No. 61-03/20 /2010/ NCTE/(N&S), dated 23-8-2010;

And whereas, the NCTE has further notified the guidelines for conducting TET, *vide* Letter No. 76-4/2010/NCTE/Acad, dated 11-2-2011 from the Member-Secretary, National Council for Teacher Education, New Delhi, which also provides for considering the TET conducted by the Central Government and other State/Union Territory Government with legislature in case a State/Union Territory with legislature decides not to conduct its own TET;

And whereas, this Union Territory Administration has decided to recognise the TET conducted by the Central Government and the Governments of Tamil Nadu, Kerala and Andhra Pradesh for the purpose of appointment as a teacher in the Union territory of Puducherry as this Union Territory is adopting the curriculum of the respective states in the regions encompassed by the States concerned and made a request to them to permit the candidates hailing from this Union Territory to appear for the TET to be conducted by them;

And whereas, the Government of Tamil Nadu has acceded to the request and permitted the candidates hailing from Puducherry and Karaikal regions to appear for the TET to be conducted by the Teachers Recruitment Board, Government of Tamil Nadu, *vide* D.O. Letter No. 15227/Q1/2012-1, dated 4-5-2012 from the Chief Secretary to Government of Tamil Nadu, Chennai;

And whereas, the Director of School Education, Puducherry has stated that the TET is scheduled to be conducted by the Teachers Recruitment Board, Government of Tamil Nadu, Chennai on Thursday, the 12th July, 2012 in various centres in Tamil Nadu including Puducherry and Karaikal regions;

And whereas, the Director of School Education has further stated that as the TET is scheduled to be held on a working day, it will cause hardship to a large number of candidates working in various educational institutions of this Union Territory who have applied for the ensuing TET and hence, requested to declare holiday for all educational institutions including aided and unaided private institutions and CBSE institutions in Puducherry and Karaikal regions on the day of the TET, *i.e.*, on 12th July 2012, so as to facilitate in-service teachers to appear for the TET without any difficulty, *vide* his I.D. Note No. 2103/DSE/Estt.-IV/C/2012, dated 28-6-2012 from the Director of School Education, Puducherry;

Now, therefore, after careful examination of the proposal, the Lieutenant-Governor, Puducherry is pleased to declare holiday on 12-7-2012 for all educational institutions including aided and unaided private institutions and CBSE institutions functioning in Puducherry and Karaikal regions of this Union Territory. This holiday may be compensated by working on any Saturday in the succeeding weeks.

(By order of the Lieutenant-Governor)

M. GUNASEKARAN,

Under Secretary to Government (Education).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
CHIEF SECRETARIAT (AGRICULTURE AND FORESTS)

(G.O. Ms. No. 2/Ag, dated 10th July 2012)

AMENDMENT

The Member at Sl. No. 2 of the Committee constituted under G.O.Ms. No. 17/Ag., dated 1-2-2012 of Chief Secretariat (Agriculture and Forests), Puducherry *i.e.*, "Joint Secretary to Government (Finance) .. Member" shall be substituted as "Deputy/Joint/Additional Secretary to Government (Finance) .. Member".

2. The period for submission of report of the said committee is extended up to 31-7-2012.

(By order of the Lieutenant-Governor)

V. MANICKASAMY,

Under Secretary to Government
(Agriculture and Forests).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
INDUSTRIAL DEVELOPMENT (POWER) DEPARTMENT

(G.O. Ms. No. 15, dated 11th July 2012)

ORDER

The tentative seniority list of Assistant Engineers in the Electricity Department, Puducherry, was circulated to all officers concerned *vide* Office Memorandum No.52011/6/ID(P)D/2009/P5, dated 30-3-2009 of Industrial Development (Power) Department, Puducherry, inviting objection, if any, to the seniority assigned to them therein.

2. After having considered the objection received in this regard, it has been decided that the final seniority list of Assistant Engineers in the Electricity Department, Puducherry, will be as indicated below:

Sl. No.	Name of the Assistant Engineer	Seniority No.
(1)	(2)	(3)
Thiruvallargal :		
1	G. Kaniyamathan	74
2	K. Ramanathan	75
3	Baskaran @ Balathandayutham	76
4	R. Radhakrishnan	77
5	A. George Basil Rayan (Retired)	78
6	V. Gopalan	79
7	G. Emperuman	80
8	M. Kalaimani	81
9	V. Kamalakannan	82
10	S. Mahadevan	83

(By order of the Lieutenant-Governor)

N. SUMATHI,

Deputy Secretary to Government (Power).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Ms. No. 6/AIL/Lab./J/2012, dated 13th July 2012)

NOTIFICATION

In exercise of the powers conferred by sub-sections (1) and (2) of section 7A of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act 14 of 1947), read with rule 5 of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957, the

Lieutenant-Governor, Puducherry is pleased to appoint Thiru C.S. Murugan, Principal District and Sessions Judge, Puducherry to constitute the Industrial Tribunal for the whole of the Union territory of Puducherry and for the said purpose hereby makes the following amendment to the notification issued under G.O.Ms.No. 18/2002/Lab./J, dated 20th May 2002 of the Labour Department, Puducherry, namely:-

AMENDMENT

In the said notification, for the words and letters, "Thiru T. Ramasamy", the words and letters, "Thiru C.S. Murugan" shall be substituted.

2. This notification shall be deemed to have come into force with effect from 14-3-2012.

(By order of the Lieutenant-Governor)

G. SRINIVAS,

Joint Secretary to Government (Labour).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 114/AIL/Lab./J/2012, dated 13th July 2012)

NOTIFICATION

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has raised by Chemcrown Exports and Suolificio Linea Italiya (P) Limited Thozhilalargal Sangam against the management of M/s. Chemcrown Exports Limited-Unit-III and M/s. Suolificio Linea Italia (India) Private Limited, Puducherry over non-employment of 12 employees in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated *vide* G. O. Ms. No. 20/91/Lab., dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry for adjudication. The Labour Court, Puducherry shall submit the award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim

complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Labour Court, Puducherry within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

ANNEXURE

(a) Whether the dispute raised by the union workmen Chemcrown Exports and Suolificio Linea Italiya (P) Limited Thozhilalargal Sangam against the management of M/s. Suolificio Linea Italia (India) Private Limited, over non-employment of 12 employees viz., (1) A. Ravichandran, (2) K. Kaliyamoorthy, (3) A. Subramanian, (4) A. Lakshmanan, (5) E. Selvam, (6) T. Srinivasan, (7) K. Ezhumalai, (8) S. Ramesh, (9) A. Arumaiselvam, (10) R. Murugan, (11) P. Sekar, (12) S. Magesh are justified?

(b) If justified, to what relief, the workmen are entitled to?

(c) Whether the management of M/s. Chemcrown Exports Limited-Unit-III, Sedarapet, Puducherry is liable to pay the closure compensation to the above-mentioned employees? If so, to give appropriate directions.

(d) To compute the relief, if any, awarded in terms of money, if it can be so computed ?

(By order)

G. SRINIVAS,

Joint Secretary to Government (Labour).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 115/AIL/Lab./J/2012, dated 13th July 2012)

NOTIFICATION

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Automotive Coaches and Components Limited, Puducherry and PL Haulwel Trailers Labour Union (AICCTU) over non-production of balance sheet for the year 2007-08, 2008-09, 2009-10 and 2010-11, non-payment of bonus and *ex gratia* @ 20% for the year 2010-11 without any ceiling in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G. O. Ms. No. 20/91/Lab., dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry to exercise the powers conferred by clause (d) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Industrial Tribunal, Puducherry for adjudication. The Industrial Tribunal, Puducherry shall submit the award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Industrial Tribunal, Puducherry within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

ANNEXURE

(a) Whether the dispute raised by PL Haulwel Trailers Labour Union (AICCTU) against the management of M/s. Automotive Coaches and Components Limited, Puducherry over non-production of balance sheet for the year 2007-08, 2008-09, 2009-10 and 2010-11, non-payment of bonus and *ex gratia* @ 20% for the year 2010-11 without any ceiling are justified?

(b) If justified, what relief, the union workmen are entitled to?

(c) To compute the relief, if any, awarded in terms of money, if it can be so computed ?

(By order)

G. SRINIVAS,

Joint Secretary to Government (Labour).

புதுச்சேரி அரசு

இந்து சமய நிறுவனங்கள் மற்றும் வக்ஃபு துறை

(அரசு ஆணை பலவகை எண் 72/இசுநி/கோ.3/2012

நாள் 2012 (வருட) சூலை மீ 16 உ)

ஆணை

புதுச்சேரி மாநிலம். வில்லியனார் கொம்ப்யூன். வில்லியனார் சேடர் மடத்தை நிர்வகிக்கும் பொருட்டு இவ்வலுவகை அரசு ஆணை பலவகை எண் 8/இசுநி/கோ.1/95, நாள் 25-7-1995-ன் மூலம் நியமிக்கப்பட்ட திரு. ஆர். அண்ணாதுரை (நிர்வாக அதிகாரி, இந்து சமய நிறுவனங்கள், புதுச்சேரி) அவர்களால் சிறப்பு அதிகாரி என்கிற நிலையில் நிர்வகிக்கப்பட்டு வருகிறது.

2. மேற்படி சிறப்பு அதிகாரி அவர்கள் அரசுப் பணியிலிருந்து ஓய்வு பெற்றுவிட்டபடியால் மடத்தை செம்மையாக நிர்வகிக்கும் பொருட்டு வேறு ஒரு புதிய சிறப்பு அதிகாரியை நியமனம் செய்து நிர்வகிப்பது இன்றியமையாதது என்று அரசால் கருதப்படுகிறது.

3. எனவே, 1972-ஆம் ஆண்டு புதுச்சேரி இந்து சமய நிறுவனங்கள் சட்டம் 4(1)-ஆம் பிரிவின்கீழ் வழங்கப்பட்டுள்ள அதிகாரங்களைச் செலுத்தி, புதுச்சேரி, தேங்காய்த்திட்டு, அரசு உயர்நிலைப்பள்ளியில் உதவியாளராகப் பணிபுரியும் திரு த. சுந்தரமூர்த்தி, த/பெ. தண்டபாணி அவர்கள் வில்லியனூர், சேடர் மடத்திற்குச் சம்பளம் பெறாச் சிறப்பு அதிகாரியாக அரசால் இதன்மூலம் நியமனம் செய்யப்படுகிறார்.

4. திரு த. சுந்தரமூர்த்தி அவர்கள், மேற்கூறிய மடத்தின் நிர்வாகத்தை அதன் அசையும், அசையாச் சொத்துக்கள், இதர ஆவணங்களுடன் பதவி விலகும் சிறப்பு அதிகாரியிடமிருந்து பொறுப்பேற்றுக்கொண்டு, அரசுத் துறையில் தான் வகிக்கும்

பதவிக்குக் கூடுதலாகவும், 1972-ஆம் ஆண்டு புதுச்சேரி இந்து சமய நிறுவனங்கள் சட்டம் மற்றும் அதன்கீழ் உருவாக்கப்பட்டுள்ள விதிகளுக்கு இணங்கவும், தேவஸ்தானத்தின் நிர்வாகத்தைக் கவனித்து வரவேண்டும்.

5. சிறப்பு அதிகாரி நியமனம் ஓர் இடையேற்பாடு என்பதால், மடம் தொடர்பான அன்றாடப் பணிகளை மட்டுமே சிறப்பு அதிகாரி கவனித்து வர வேண்டும். அறங்காவலர் வாரியத்தில் எடுக்கப்படக்கூடிய எவ்வித கொள்கை முடிவுகளையும் இந்து சமய நிறுவனங்கள் ஆணையர் அனுமதியின்றி சிறப்பு அதிகாரி மேற்கொள்ளக்கூடாது.

(துணைநிலை ஆளுநரின் ஆணைப்படி)

ரா. வரதராஜன் (எ) மோகன்தாஸ்,
அரசு சார்புச் செயலர் (கோயில்கள்).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
ELECTRICITY DEPARTMENT

Puducherry, the 10th July 2012.

OPEN TENDER NOTICE FOR ELECTRICAL ITEMS

Sealed tenders are invited by the undersigned for and on behalf of the President of India, superscribed with specification number and due date on the cover from the manufacturers/authorised dealers for the supply of the following materials to the Central Stores, Electricity Department, Puducherry.

Sl. No.	Specification No.	Name of the item	Earnest money deposit (Amount in ₹)	Due date
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1	ED/SE-I/EE-VII/ MMC-I/OT-I/G/ 2012-13/01.	11KV 200KVA Distribution transformer	1,03,960	6-8-2012
2	-do-/02	11KV 315KVA Distribution transformer	93,210	6-8-2012
3	-do-/03	11KV 630KVA Distribution transformer	67,780	6-8-2012
4	-do-/04	22KV 100KVA Distribution transformer	37,250	6-8-2012
5	-do-/05	22KV 200KVA Distribution transformer	2,13,710	6-8-2012
6	-do-/06	22KV 315KVA Distribution transformer	2,71,010	6-8-2012
7	-do-/07	22KV 500KVA Distribution transformer	90,220	6-8-2012
8	-do-/08	Single phase AC static watt hour meters of range 5–20 A	4,48,420	7-8-2012
9	-do-/09	Three phase AC static watt hour meters of range 5–20 A	1,59,450	7-8-2012
10	-do-/10	Three phase AC static watt hour meters of range 10–40 A	1,19,580	7-8-2012
11	-do-/11	Three phase AC static watt hour meters of range 10–60 A	79,720	7-8-2012